

**Promotion de l'égalité du Syndicat de l'Agriculture  
Assemblée générale annuelle - 2-3 novembre 2002  
Ottawa, Ontario**

**Présents:** Marianne Hladun (Directrice de la PÉ), Anna Goguen (Atlantique et Co-ordonnatrice), Angie Chudy (Sask), Sid Wong (C.-B.), Denise Feenstra (Alberta), Gina Pennesi (Ontario), Elizabeth Stengel (RCN), Francine Taillon (Québec), Denis Sicard (VPR).

**Invités:** Yves Ducharme, Président national, Syndicat de l'Agriculture

Les élections auront lieu en 2003.

Gina Pennesi s'occupera de prendre les notes pour le procès-verbal.

Marianne Hladun fut introduit comme la nouvelle directrice pour le comité de la PÉ.

**Rôles et responsabilités de l'AFPC et du Syndicat de l'Agriculture.**

Yves Ducharme a expliqué le rôle et les responsabilités de l'AFPC et du Syndicat de l'Agriculture quant à la structure et les services offerts. Il a aussi remercié le groupe pour leur bénévolat au sein du syndicat. Il a aussi expliqué la position de la nouvelle directrice et des bénéfices aux membres. Marianne et Denis Sicard vont s'occuper de la communication et des points aux membres.

Denis a exprimé sa vision vis-à-vis le comité en ce qui a trait à la communication et à la promotion du comité aux membres.

Marianne a expliqué sa participation aux réunion du conseil national en ce qui a trait aux intérêts du comité de la promotion de l'égalité ainsi que du support de la part du Président, du conseil national et de l'exécutif national.

**Mise à jour des comités régionaux - Table ronde**

**C.-B.**

**Sid Wong** (remplaçant pour C. Elash) a rapporté les items suivants:

- Curt Elash a donné de la formation aux membres comme représentant de l'AFPC;
- des réunions mensuelles ont lieu afin de recruter des membres;
- des forums mensuels ont lieu afin de promouvoir l'activisme syndicale;
- participe aux démonstrations anti-syndicales;
- participe aux conférences du CTC pour les droits de la personne ainsi qu'aux conférences anti-racismes;
- distribue du matériel pour la promotion de l'égalité aux réunions régionales.

**Alberta**

**Denise Feenstra** (remplaçante pour C. Thompson) est une nouvelle membre, et participe à cette réunion afin d'en apprendre davantage à propos du comité et des responsabilités.

## **Atlantique**

**Anna Goguen** a rapporté les items suivants:

- elle a stressé la difficulté d'avoir une personne représentant 4 provinces;
- elle a travaillé sur le pamphlet de la PÉ, l'ébauche a été envoyée, mais le manque de fonds a prévenu la distribution;
- elle a faite une présentation à la réunion régionale à Terre-Neuve avec des exercices afin que les membres puissent prendre conscience de la difficulté des personnes ayant un handicap;
- elle a participé à la conférence nationale des femmes et a soumis un rapport à Yves Ducharme;
- elle a mentionné son inquiétude vis-à-vis les appels conférences avec les autres représentants dû aux zones de temps, heures de travail et traduction.
- participera à la réunion de la promotion de l'égalité national.

## **Québec**

**Francine Taillon** (remplaçante pour Julien Arpin) a rapporté les items suivants:

- réunion de la section locale avec les membres;
- site web est en marche, qui est quand même un défi;
- inquiétudes du manque de fonds pour la participation des bénévoles.

## **Saskatchewan**

**Angie Chudy** a rapporté les items suivants:

- Une résolution a été passée à sa réunion régionale pour le comité de la PÉ;
- fait le commentaire que Marlene O'Neil a énormément aidé afin de faire passer la résolution au congrès du mois d'août;
- le chemin est fait, mais maintenant il a besoin d'être pavé;
- donné une présentation au comité des personnes ayant un handicap;
- le comité des femmes fonctionne;
- en train de mettre sur pied un comité des droits de la personne;
- participera à un événement afin de commémorer le massacre du 6 décembre au YMCA.

## **Ontario (Est)**

**Elizabeth Stengel** a rapporté les items suivants:

- fait une présentation à la réunion régionale de l'Ouest de l'Ontario.

## **Ontario (Ouest)**

**Gina Pennesi** a rapporté les items suivants:

- une présentation fut donné à la réunion régionale de l'Est de l'Ontario;
- travaillé sur le pamphlet de la PÉ avec Anna Goguen;
- contacté le VPR pour une liste des locaux ainsi que les présidents de locaux.

### **Comité national de la PÉ:**

**Denis Sicard** a distribué des pamphlets au comité avec l'information pertinente de l'AFPC ainsi que les politiques qui ont trait au comité de la PÉ. Il a expliqué la structure de l'Élément et les procédures qui sont en place. Les responsabilités du bureau régional furent discuté et leur rôle face au comité de la PÉ. Le bureau régional est responsable pour:

- le développement/formation;
- un-e facilitateur-trice;
- cours d'équité.

Il a mentionné l'importance des membres de la PÉ de s'impliquer dans la promotion des cours et de promouvoir ces cours aux sections locales. Il a indiqué que le VPR a des fonds disponible pour les items qui ont trait aux matières d'équités et que les représentants peuvent travailler avec les comités du Droit de la Personne dans leur région. Il suffit de faire contact avec le/la VPR pour savoir qui sont ces comités. Il a aussi mentionné son inquiétude face au voyage des représentants pour participer aux réunions après les heures de travail.

Le travail du comité devrait être soumis à Larry Budge.

### **La structure nationale du comité de la PÉ de l'AFPC:**

Il y a un total de 25 représentants;

- 1 de chacun des 17 éléments - Janice Hilton est la représentante pour le SA;
- 8 représentants d'équité d'après la conférence de l'AFPC;
- 2 personnes du groupe des visibilités minoritaires (Richard Sharpe et Terri Lee);
- 2 personnes du groupe des gais, lesbiennes, bi-sexuel-le-s, transgéné-e-s;
- 2 personnes ayant un handicap;
- 2 personnes autochtones.

Leur mandat est de donner de l'avis, de développer des liens, identifier les règlements, les effets sur le plan d'équité, identifier les inquiétudes, développer la communication ainsi que les habiletés de leadership.

Pour ce qui a trait au comité d'équité en matière d'emploi du Syndicat de l'Agriculture, les personnes représentent l'employeur plutôt que la région.

### **Recommandations:**

Le rôle des sections locales pour ce qui a trait du comité de la PÉ est de promouvoir le comité de la PÉ à autant de membres possible et de faire des recommandations aux réunions régionales qui seront rapporté au comité exécutif par le VPR. Les recommandations seront révisées par l'exécutif et distribué aux membres du comité de la PÉ. Le rapport sera envoyé au conseil d'administration national et ensemble, ils discuteront des recommandations qui seront soit approuvé ou renvoyé. Cet information sera circulé aux membres.

### **Dates spéciales:**

#### **Journées touchant l'équité:**

Mois du Patrimoine africain (février)

Journée internationale des femmes (8 mars)

Journée des Nations Unies pour l'élimination de la discrimination raciale (21 mars)

Journée/semaine de la fierté (juin)

Journée de la solidarité avec les autochtones (21 juin)

Journée internationale des personnes handicapées (3 décembre)

Journée nationale de commémoration et d'activités concernant la violence dirigée contre les femmes (6 décembre)

Journée des droits de la personne (10 décembre)

### **Conférences:**

#### **Conférence unité:**

Sid Wong a participé à cette conférence et lors de sa participation, il a réussi à sortir et supporter une démonstration pour le groupe OES. La conférence avait plusieurs aspects des droits de la personne, un invité sur la mondialisation, ainsi qu'un atelier intitulé: "Le changement du capitalisme des pauvres du sud pour les riches du nord." Il a indiqué que cet atelier était très informatif sur les aspects de la mondialisation.

#### **Conférence nationale des femmes:**

Anna Goguen a participé à cette conférence en septembre. Cette conférence avait aussi des discussions des effets négatifs de la mondialisation, incluant un "mur" construits de points négatifs et l'exercice de l'atelier était de démolir le mur tout en discutant des points saillants. Des recommandations furent faites, cependant avec un peu de controverse. Le comité de la PÉ fait une recommandation de faire changement à l'Article 13A pour inclure la participation à ces réunions.

### **Directrice nationale pour la Promotion de l'égalité et comité de l'équité en matière d'emploi:**

Marianne Hladun a expliqué son rôle comme nouvelle directrice de la PÉ et son lien entre le comité de la PÉ et le comité national. Le comité de la PÉ consiste à un

représentant syndical par région qui travaille conjointement avec les membres du Syndicat de l'Agriculture et les autres syndicats, tandis que le comité d'équité en matière d'emploi a un représentant par employeur du Syndicat de l'Agriculture. Les représentants du comité de l'équité en matière d'emploi consultent avec les employeurs et agissent comme personnes contacts pour l'AFPC.

Terri Lee - ACIA

Debbie Forsythe - Représentant le Syndicat de l'Agriculture

Brad Walker - Agriculture Canada

Terri Lanke, CFP, DDN, CGC

Le comité de l'équité en matière d'emploi sert de liaison seulement et n'a aucun pouvoir décisionnel. Les points sont rapportés à la Directrice de la PÉ, Yves Ducharme et Denis Sicard.

Le rôle et les responsabilités de la Directrice de la PÉ furent préparés et distribués aux membres du comité pour révision. La version finale sera présentée au conseil nationale à leur prochaine réunion pour approbation.

### **Termes de référence:**

Le comité a révisé les termes de références. La version finale sera présentée aux membres. Une recommandation majeure est que la Directrice de la PÉ sera aussi la personne qui servira de présidente du comité. Il y aura une position de co-ordinateur-trice qui aura les responsabilités qui étaient celles de le-la président-e élu-e par les membres. Il fut proposé par Gina Pennesi que les responsabilités du-de la président-e soient celui du-de la coordinateur-trice et que la Directrice de la PÉ serve de présidente; appuyée de Elizabeth Stengel. Adoptée.

### **Élection du-de la coordinateur-trice**

Francine Taillon nomme Anna Goguen comme coordinatrice, appuyé de Sid Wong. Aucune autres nominations. Anna Goguen fut élue coordinatrice par acclamation.

Gina Pennesi propose que la Directrice nationale de la PÉ ait le droit de vote sur le comité de la PÉ, appuyée de Francine Taillon. Adoptée à l'unanimité.

### **Formation pour les membres de la PÉ:**

Le comité est d'accord que les membres ont besoin de formation afin d'être effectifs dans leur mandat. Quelques suggestions furent:

- Procédures de plaintes;
- Santé et sécurité;
- Harcèlement;
- La diversité.

Certaines de ces suggestions seront apportées au comité pour l'équité en matière d'emploi et à l'employeur.

### **Résolutions du Congrès:**

Le comité a besoin de développer un consensus pour résoudre les résolutions;  
Avoir une étude sur l'équité afin de déterminer le nombre de membres d'équité;  
D-16 langage clair - le format devrait être changé afin de soumettre des résolutions.  
L'AFPC donne de la formation pour la soumission de résolutions;  
Conférence de l'unité et autres conférences - les fonds sont un problème majeure. Il faut se pencher sur la manière d'obtenir les fonds qui sont présentement difficile et inconsistante. Il devrait y avoir des procédures en place.

### **Le plan de travail national:**

Le plan de travail sera basé sur une période de trois ans, sur la même ligne que celle du congrès. Il comprendra un plan à court terme et un plan à long terme. Les priorités seront d'augmenter les connaissances, la communication, l'éducation de tous les membres ainsi que les membres de la PÉ, la responsabilité, la révision des politiques et la mise à jour.

Le comité a rédigé plusieurs activités ainsi que les étapes afin d'adresser ces priorités. Un ébauche du plan de travail fut établi. Gina Pennesi va envoyer par courriel l'ébauche ainsi que l'information obtenu à cette réunion à Marianne. Marianne va s'occuper de mettre sur pied un plan de travail final.

Gina Pennesi va mettre à jour une liste des membres et envoyer la liste complète ainsi qu'une version qui sera disponible sur le site web.

Les représentant-es régionaux pourront utiliser l'ébauche pour compléter leur plan de travail régional ainsi qu'un budget et le soumettre à Marianne d'ici le 15 décembre 2002.

Le comité va préparer des notes pour discussion lors des rencontres avec les sections locales. Les questions devraient être envoyées à Marianne afin qu'elle en fasse la compilation pour la distribuer aux membres de la PÉ. Les représentants régionaux devraient travailler avec leurs VPR afin d'établir un réseau avec les sections locales pour générer le plus d'intérêt possible. Les VPR devraient envoyer une lettre à chaque section locale pour leur parler de la PÉ. Les dates des réunions régionales devraient être obtenues par les membres de la PÉ de leurs VPR.

Une liste de propositions sera préparée par Anna Goguen et envoyée à Marianne Hladun.

